

# 伤寒论方古今临床

2.6

浙江科学技术出版社

# 伤寒论方古今临床

浙江医科大学第一期西学中提高班 编

浙江科学技术出版社

责任编辑 邱昭慎

封面设计 孙晴义

### 伤寒论方古今临床

浙江医科大学第一期西学中提高班 编

\*

浙江科学技术出版社出版

杭州书刊装订厂印刷

浙江省新华书店发行

开本787×1092 1/32 印张 8 字数168,000

1983年2月第 一 版

1983年2月第一次印刷

印数：1—17,500

统一书号：14221·41

定 价：0.84 元

## 序

浙江医科大学第一期西学中提高班全体医师，经过一年多来对中医四门经典著作的学习和钻研，收获很大，并编写了《伤寒论方古今临床》一书，书成，嘱为序，我很高兴。其一，西医学习中医必须学习中医的经典和原著，才能比较深入地了解和掌握中医辨证论治的规律和治则；才能对中西医结合作出较好的贡献，这样做很好；其二，《伤寒论方古今临床》是一本临床实践的总结，但由于种种原因，现在临幊上对伤寒论方剂的应用有寥若晨星之感，以致学了《伤寒论》不敢用伤寒方，确很遗憾。本书广泛搜集了古今中外数以千计的资料，生动地说明了《伤寒论》方的实用价值，对读者如何将《伤寒论》与临幊实践结合，是大有裨益的。

潘澄濂

一九八二年五月于杭州

## 编者的话

《伤寒论》系仲景勤求古训，博采众方，平脉辨证，审度疾病之传变，创六经分证之说；权衡药证，应变施治，广集医方而著成。其书导源于《素问》、《灵枢》、《本草经》，总结于医药实践，其言精奥，其法简练，为祖国医学辨证论治之理论基础，既指导历代医家临床，又促进中医学术发展，迄今临床各科，仍运用其理法方药，常获良效，并已成为目今国内外研究中医学的重要课题之一。目前整理研究《伤寒论》之著作不下数百家，但注释者多，结合临床实用者少。

有鉴于此，编者不揣粗漏，整理有限之古今医籍、报道资料及本省部分中医师之临床经验，汇集《伤寒论》四十一方之临床运用，并加方论、按语，编辑成册。

本书在浙江省卫生厅和浙江医科大学党委关怀支持下，由《浙江中医杂志》编辑部吴伯平医师指导，第一期西学中提高班全体学员撰写，并由徐兆潘、丁培植、陈炎、蔡培仁、方恒同、姚永仁等编辑整理而成。

因水平有限，错误不当之处，深望批评指正。

本书承浙江省中医研究所研究员潘澄濂审阅并作序，浙江中医学院何任教授、浙江省中医院主任医师杨继荪、《浙江中医杂志》董浩副总编、浙江中医学院朱古亭副教授审阅，谨致谢忱。

编 者

一九八二年四月

## 说 明

一、本书取仲景《伤寒论》中有代表性之四十一方，加以论述，重点介绍其临床运用。

二、取材于：（1）历代中医典籍有关《伤寒论》注解、研究之医书，古今临床医案等；（2）国内外有关医药资料；（3）本省一百二十多位老中医的临床经验。

三、每篇内容包括：

1.【原书指征】及【方剂组成】 文字及条文序号以《新辑宋本伤寒论》（重庆人民出版社，1955年4月第一版）为蓝本，并参证其他版本。

2.【方论】 简论汤证之病因、病机、主治、适应证候、中医药理、前人阐发及编者体会。

3.【临床运用】 为本书重点部分，搜集古今该方临床治验，摘要类编。为节约篇幅，有些文字作了删节。

4.【按语】 包括小结方剂之效用及主治证候，简述部分方剂之重要加减法，调剂特征，主要禁忌证，扼要叙述方药之近代药理作用，联系现代主治疾病及其疗效，对方剂之临床应用略加讨论。

5.剂量采用米制，但为保存原著面貌，引用古籍之剂量不作更改，现代应用中改为克，一钱以三克计算。

6.参考文献，仅列现代的重要篇名，其他省略。

7.每篇文后之姓名，为该篇执笔者。

## 目 录

### 序

### 编者的话

### 说明

桂枝汤	( 1 )
麻黄汤	( 11 )
葛根汤	( 16 )
大青龙汤	( 21 )
小青龙汤	( 26 )
五苓散	( 34 )
桃核承气汤	( 41 )
麻杏石甘汤	( 47 )
葛根黄芩黄连汤	( 54 )
炙甘草汤	( 59 )
苓桂术甘汤	( 64 )
大陷胸汤	( 71 )
小陷胸汤	( 75 )
半夏泻心汤	( 81 )
生姜泻心汤	( 87 )
甘草泻心汤	( 91 )
大黄黄连泻心汤	( 96 )
附子泻心汤	( 103 )

旋覆代赭汤	( 106 )
梔子豉汤	( 111 )
白虎汤(白虎加人参汤)	( 117 )
调胃承气汤	( 125 )
小承气汤	( 129 )
大承气汤	( 133 )
猪苓汤	( 143 )
茵陈蒿汤	( 148 )
小柴胡汤	( 153 )
大柴胡汤	( 162 )
柴胡桂枝干姜汤	( 167 )
理中汤	( 172 )
四逆汤	( 178 )
附子汤	( 183 )
真武汤	( 187 )
桃花汤	( 195 )
黄连阿胶汤	( 200 )
麻黄附子细辛汤	( 205 )
乌梅丸	( 210 )
吴茱萸汤	( 215 )
当归四逆汤	( 220 )
白头翁汤	( 226 )
四逆散	( 232 )
病证病名索引	( 240 )
中医病证	( 240 )
西医病名	( 243 )

## 桂 枝 汤

### 【原书指征】

太阳中风，阳浮而阴弱。阳浮者，热自发；阴弱者，汗自出。啬啬恶寒，淅淅恶风，翕翕发热，鼻鸣干呕者，桂枝汤主之。（12）

太阳病，头痛发热，汗出恶风，桂枝汤主之。（13）

太阳病，下之后，其气上冲者，可与桂枝汤。（15）

太阳病，初服桂枝汤，反烦不解者，先刺风池，风府，却与桂枝汤则愈。（24）

服桂枝汤，大汗出，脉洪大者，与桂枝汤如前法。（25）

太阳病，外证未解，脉浮弱者，当以汗解，宜桂枝汤。（42）

太阳病，外证未解，不可下也，下之为逆。欲解外者，宜桂枝汤。（44）

太阳病，先发汗不解，而复下之，脉浮者不愈。浮为在外，而反下之，故令不愈。今脉浮，故在外，当须解外则愈，宜桂枝汤。（45）

病常自汗出者，此为荣气和。荣气和者，外不谐，以卫气不共荣气谐和故尔。以荣行脉中，卫行脉外，复发其汗，荣卫和则愈，宜桂枝汤。（53）

病人藏无他病，时发热自汗出，而不愈者，此卫气不和也。先其时发汗则愈，宜桂枝汤。（54）

伤寒发汗已解，半日许复烦，脉浮数者，可更发汗，宜

桂枝汤。（57）

伤寒，医下之，续得下利，清谷不止，身疼痛者，急当救里；后身疼痛，清便自调者，急当救表。救里宜四逆汤；救表宜桂枝汤。（91）

太阳病，发热汗出者，此为荣弱卫强，故使汗出，欲救邪风者，宜桂枝汤。（95）

伤寒大下后，复发汗，心下痞，恶寒者，表未解也，不可攻痞，当先解表，表解乃可攻痞。解表宜桂枝汤，攻痞宜大黄黄连泻心汤。（164）

阳明病脉迟，汗出多，微恶寒者，表未解也，可发汗，宜桂枝汤。（234）

病人烦热，汗出则解，又如疟状，日晡所发热者，属阳明也。脉实者宜下之；脉浮虚者，宜发汗。下之与大承气汤，发汗宜桂枝汤。（240）

太阳病脉浮者，可发汗，宜桂枝汤。（276）

下利腹胀满，身体疼痛者，先温其里，乃攻其表。温里宜四逆汤；攻表宜桂枝汤。（372）

吐利止，而身痛不休者，当消息和解其外，宜桂枝汤小和之。（387）

### 【方剂组成】

桂枝三两（去皮），芍药三两，甘草二两（炙），生姜三两（切），大枣十二枚（擘）。

上五味，㕮咀三味，以水七升，微火煮取三升，去滓，适寒温，服一升。服已须臾，啜热稀粥一升余，以助药力，温复令一时许，遍身欬欬，微似有汗者益佳，不可令如水流漓，病必不除。若一服汗出病瘥，停后服，不必尽剂；若不

汗，更服依前法；又不汗，后服小促其间，半日许令三服尽；若病重者，一日一夜服，周时观之。服一剂尽，病证犹在者，更作服；若汗不出，乃服之二三剂。禁生冷、粘滑、肉面、五辛、酒酪、臭恶等物。

### 【临床参考用量】

桂枝9克（后下），白芍9克，炙甘草6克，生姜9克，大枣七枚。

### 【方论】

桂枝汤主治太阳中风的表虚证。本证常由腠理不固，风寒外袭，营卫失调所致。

风寒袭表，卫外失职，则恶风寒；卫气浮盛于外，与邪相争，则发热；卫失固外，营不内守，则汗出；太阳经脉循头下项，风寒外袭，经气不利，则头痛项强；风寒犯表，肺气不利，则鼻鸣，胃失和降，则干呕；表虚汗出肌疏，故脉浮而缓。

方中桂枝辛温，解肌祛风散寒，温通卫阳，芍药酸寒，敛阴和营，故能止汗，两药配伍，在解表中寓有敛汗之意，和营中有调卫之功；生姜辛温，散寒止呕，佐桂枝加强解肌散风寒之力；甘草、大枣甘温，益气调中，助芍药以和营，助桂枝解肌固表。诸药协同，共为解肌祛风，调和营卫之剂。

柯韵伯曰：“此方为仲景群方之冠，乃滋阴和阳，解肌发汗，调和荣卫之第一方也。凡中风、伤寒、杂症，脉浮弱，汗自出而表不解者，咸得而主之，其他但见一二证即是，不必悉具矣。”故本方不仅可治疗外感初起之证，且对自觉形寒发热、自汗、盗汗、纳差、腹痛等非外感之营卫失

调，亦可应用本方治之。

### 【临床运用】

《普济本事方》：吴某，得伤寒，身热自汗，恶风，鼻出涕，关以上浮，关以下弱，此桂枝证也，一啜而微汗解，翌日诸苦顿除。

《生生堂治验》：一妇人患下利数年，不进食，形体羸瘦，肌肤甲错，不能起卧，以大剂桂枝汤，使复而取汗，下利止，更予百合知母汤，以谷食调理渐愈。

《谦斋医学讲稿》：某，七十高龄，因其女暴亡，悲哀过甚，先呕吐，继又发作性腹痛一年余，小腹瘕块作痛，块渐增大，痛亦渐剧，气从小腹上冲心下，苦闷欲死，继而冲气渐降，痛渐减，病为奔豚，予桂枝汤，共十四剂，奔豚大为减轻。

《曹氏伤寒金匮发微合刊》：（一）杨某，夏晚启窗而卧，周身热汗淋漓，风吹适体，乃即睡，夜半觉冷，覆被再睡，其冷不减，反加重，微汗，予桂枝汤。

（二）叶君，大暑之夜，被襟当风，兼进冷饮，顿觉恶寒，头痛，伏枕而睡，吐绿色痰浊甚多，予桂枝汤加浮萍三钱。

（三）谢某，三伏之天，盛暑逼人，平人汗流夹背，频频呼热，今患者重绵迭衾，尚觉凛然形寒，不吐而下利，日数十行，腹痛而后重，小便短赤，独其脉不沉而浮。大论曰：太阳病，脉浮者，可发汗，宜桂枝汤。

《蒲辅周医案》：邵某，男，六十岁。形体瘦弱，素易感冒，疲劳受凉，头痛项强，畏风，动则汗出，轻微咳嗽，纳差已久，肠鸣，精神不振，脉左寸微浮，右寸微，二关弦

虚，二尺沉弱，苔薄白粘腻，治宜调营卫，健中气，以桂枝汤加党参、黄芪、陈皮、茯苓，慢火煎两次，取300毫升，加饴糖一两，和匀分2～3次温服，药后两小时，微烦，继而汗出，畏风消失，头痛亦解。

桂枝汤应用于现代医学某些疾病，疗效较好的有：

一、感冒：（一）李某，男，四十八岁。起病一日，恶寒发热，头痛微汗出，胸闷欲呕，苔薄白脉浮略数，重按无力，以桂枝汤加法夏9克，一剂热退，自觉头晕，不思食，再用桂枝汤加麦芽9克，一剂愈。<sup>[1]</sup>

（二）王某，男，发热微恶寒，热则微汗出，胸脘四肢不舒，苔薄白，脉缓促，面色㿠白，此寒邪留表，卫阳被遏，营卫不和，予桂枝汤加黄芩，药后覆被使微汗，热退身和。

（宁波卫校郑友良）

（三）张某，女，产后三天发热，体温40.2℃，头痛恶寒有汗，苔薄微腻，脉浮小数。乃产后气阴两亏，风邪乘虚外袭，以致营卫不和，用桂枝3克，白芍10克，炙甘草3克，生姜皮1克，黑枣4枚，太子参15克，白薇10克，青蒿3克。予二剂，体温降至正常，余症消失。<sup>[2]</sup>

（四）姜某，男，四十一岁。感冒数次，服平热散，汗出太多，逐至全身酸痛无力，动则汗出，食睡不佳，心悸短气，脉缓弱无力，舌淡苔白，虽时值严冬，尚自汗阵阵。证属营卫不和，服桂枝汤二剂，药后自汗大减。<sup>[3]</sup>

（五）郁某，女，六十五岁。两年来头汗溱溱，虽寒冬腊月，安静之下，亦汗不止，汗出以前额为多，饮食二便如常，无其他不适，面色㿠白，脉浮缓，舌尖红，苔薄白，以桂枝汤取汁，吞桑叶末10克，连服五剂，头汗渐减，十天告

愈。<sup>[4]</sup>

(六) 韩某，身乏体软，头时晕，饮食微少，动而有汗，静而微有麻木感，迎风则重，遇热则轻，体渐瘦三月余，温补不效，脉细缓无神，乃风寒伤形之证，予桂枝汤十余剂而愈。<sup>[5]</sup>

(七) 桂枝汤加黄芪，治疗流感成人95例，疗效良好而迅速。以症状消失为准，二剂21%，三剂45%，四剂29%，五剂5%，平均三剂，疗效100%。处方为：黄芪9克，桂枝3克，炒白芍6克，炙甘草3克，白芥子9克，姜半夏6克，生姜6克，红枣3枚。<sup>[6]</sup>

二、产后发热：(一) 徐某，产后半月，一周来汗出如洗，夜间尤甚，每夜须换二三件内衣，发热，恶风，头痛，腰酸，微欲吐，瘀血续来，量少，少腹微痛，苔薄白，脉浮缓。此为产后气血骤虚，外感风寒，营卫不和，予桂枝汤加淡附子9克，益母草9克，荆芥4.5克。<sup>[7]</sup>

(二) 何某，女，二十八岁。产后两月内，反复外感三次，合并支气管炎，体质甚弱，不禁风寒，眼睑浮肿，精神不振，发热身痛，乏力，不渴，自汗，脉缓，舌质淡润，卫阳虚弱，病邪留于表，予桂枝汤加当归、羌活、防风，药后大有好转，继服一剂，症状基本消除。<sup>[7]</sup>

(三) 剖腹产后高热：蔡某，女，二十九岁。妊娠毒血症治疗无效，行剖腹产，术后高热持续四天，静滴氯霉素等无效，体温39.4℃，苔白，脉浮数，发热汗出，微恶寒，口不渴。属气血两亏，风邪乘袭，宜调和营卫：红参10克，桂枝3克，白芍10克，炙甘草3克，生姜一片，大枣3枚，白薇10克，青蒿5克。服头汁后，体温降至37.8℃，两剂告愈。<sup>[2]</sup>

(四)宫外孕高热：吴某，女，二十九岁。宫外孕合并发热，行急诊手术后热势鸱张，高达 $41^{\circ}\text{C}$ ，啬啬恶寒，淅浙恶风，虽汗出，但口不渴，兼有下红。治当调和营卫，补气养血：桂枝3克，白芍10克，生甘草5克，生姜3克，黑枣4枚，红参10克，生黄芪15克，炒当归10克，荆芥炭5克。两剂愈。<sup>[2]</sup>

三、心悸：李某，女，二十五岁。自汗已久，活动或热饮后更多，心悸时烦，胆怯善惊，夜寐多梦，偶感背寒肢冷，面㿠舌淡，脉平。心阴不足，表卫失固，治宜调和营卫，养心安神，予桂枝汤加龙骨、牡蛎、浮小麦，两剂汗显减，心悸亦轻，夜寐酣，苔脉如前，原方去生姜加五味子，三剂后诸证均安。（温州卫校许国华）

四、肝炎、肾炎、急性传染病的恢复期；急性胃炎吐泻症状停止而全身瘫软无力，饮食欠佳，精神不爽，自汗，脉弱者：及时服桂枝汤数剂，可使身体早日恢复。<sup>[3]</sup>

五、神经衰弱、神经官能症，证见体质虚弱，食欲不振，少眠多梦，心悸乏力，自汗脉浮者：先以桂枝汤调和营卫，以促进生理功能恢复。<sup>[3]</sup>

六、妊娠恶阻：（一）曹某，女，三十七岁。妊娠已50多天，形寒厌食，呕吐清水，头晕，食入难受，苔白滑，脉滑有神，予桂枝汤加吴茱萸3克，党参10克。两剂，形寒除，呕吐清水减，饮食已能承受，头晕、苔脉如常，再予防风饮子加味。<sup>[3]</sup>

（二）马某，女，二十九岁。妊娠两月，困倦嗜睡，胃脘嘈杂不适，形寒烦躁，服桂枝汤两剂，痛苦大减。<sup>[3]</sup>

七、过敏性鼻炎：（一）黄某，女，二十九岁。阵发性

鼻痒，喷嚏连声，流清涕，鼻塞两年，冬季尤甚，用桂枝加葶苈子、蝉蜕研粉吞。<sup>[8]</sup>

(二)洪某，女，鼻塞、流涕，嚏出四五日即已，继而复嚏，不闻香臭已一年，以桂枝汤加石膏，七剂痊愈。<sup>[3]</sup>

八、皮肤病：(一)多形红斑，每于冬季发病，天暖则消，苔薄白，脉缓慢，以桂枝汤加苍术、丹参四剂后病瘥。<sup>[9]</sup>

(二)湿疹、皮肤瘙痒症、冬季皮炎、荨麻疹：均于冬季或遇冷发作，暖则缓解，苔薄白，脉浮滑或濡滑缓者，属风寒型之皮肤病，均可用桂枝汤随证加减获效。<sup>[9]</sup>

(三)某女，经常发作荨麻疹已五年，屡治无效，头痛怕冷，脉细沉，苔薄白，初用桂枝汤去生姜，加黄芪、当归、川芎、蒺藜、僵蚕，两剂后，疹块发出更多。此为气血不足，兼挟外邪，乃以前方去僵蚕，加蝉蜕、地肤子、生地，加重黄芪，以调理气血，继服三剂，疹渐消，瘙痒显减，怕冷亦减，原方去蝉衣、地肤子，加夜交藤，服两剂痊愈，观察半月未复发。<sup>[10]</sup>

(四)苏某，女，三十二岁。患荨麻疹已5～6年，逐年加剧，发作频繁，曾注葡萄糖酸钙，内服苯海拉明及祛风活血之中药多剂，无效，予桂枝汤加大黄3克，全瓜蒌12克，麻仁12克。服药3小时许，痒渐止，疙瘩渐隐，周身微汗，大便通畅，半年余未发。<sup>[11]</sup>

九、杂病：(一)日本报道用桂枝汤加茯苓、白术、附子，可以治疗“冷房病”，即长期持续在冷气设备的房子里工作所发生的腰部冷痛病。又报道肛门周围炎、局部红肿痛，体温37.8℃，怕风，脉浮数弱，服用桂枝汤散剂，热退，

疼痛消失。<sup>[13]</sup>

(二)本方治产后身痛、腰腿痛，重用桂枝加黄芪，下肢酸痛加杜仲、川牛膝、宣木瓜；上肢酸痛加防风、秦艽、羌活；腰痛加续断肉、金毛狗脊，常取良效。本方加熟地、当归、茯苓，对营养不良性浮肿有良效。（宁波市中医院张沛虬）

(三)本方加龙骨、牡蛎治疗夜游、舞蹈病有效。（衢县红会医院江钟灵）

#### 【按语】

桂枝汤主治表虚证，外感服之可微汗解肌，内伤服之能调和营卫，不论病之早晚，证之在表在里，只要具有恶寒、汗自出、脉浮缓为主证者，均可用本方治之。

药理实验证明，桂枝含桂皮醛，可刺激汗腺分泌，扩张皮肤血管，有解热功能；桂皮油可促进胃液分泌，帮助消化，并有解痉、镇痛及强心作用；芍药能收敛、止痛；甘草有强心、抗炎、抗过敏之功；大枣可明显增加实验动物的血清总蛋白和白蛋白；生姜能促进血液循环及胃液分泌。总之，本方诸药能促使血行旺盛，具有发汗解热，增强体质的作用，现代临幊上常用于治疗感冒、流感（尤其是体质虚弱者，如产后）、妊娠恶阻、寒性腹痛（如胃炎、胃溃疡、慢性肠炎、痛经等）、结核、神经衰弱、神经痛、偏头痛、荨麻疹、湿疹、多形红斑、过敏性鼻炎等疾病。此外，对于某些原因不明的自汗、盗汗、阳痿、失精等症而具有上述主证者，亦可用之。

桂枝汤在《伤寒论》一百十三方中，用桂枝者有四十三方。以桂枝汤为基础加减演变而成的方剂较多，在临幊上运